

بين مصر ولبنان الى الدكتور زكي مبارك للاستاذ محمد رشدي الحياط

— — — — —

سيدى الدكتور

نستطيع الأمم أن تحتجز كل شئ دون الخروج من أراضيها إلا الثقافة فلا تستطيع قصرها عليها دون غيرها، فهي قسم مشترك بين العالم يدلف إليها كل فرد وتطلع عليها كل أمة، وتؤثر في كل من يصل إليها كما أنها تتأثر بما يصلها، وذلك أمر بدى لا مندوحة لنا من الإفراز به . وثقافة الأمم منها ما تشارك فيه دون أن تكسوه لوناً خاصاً وهو ما يكون علماً خالصاً، ومنها ما تلبسه لوناً إقليمياً حسب المؤثرات الخاصة التي توجد لديها وينتج بد ذلك عالماً في نزعتة وأثره . هذا إلى أن ثقافة الأمم لم تكن في يوم من الأيام أثراً خاصاً من آثار أمة دون أخرى، فهي مزاج من ثقافات العالم القديم والحديث تركز كل أمة في ثقافتها عليه فلا يحق لنا إذا ما ذكرنا الثقافة اللاتينية مثلاً أن نقصرها على نتائج عقليات هذه الأمم بل يجب أن نقر أثر الأمم الإغريقية والعربية ونتيجة الثقافات الفرعونية والهندية وسائر الأمم القديمة التي حملت الثقافة الأولى إلى العالم، ونستطيع بعد ذلك أن نزيد عليها أثر الأمم الحاضرة في تغذية هذه الثقافات وتقدمها . والأمة العربية ليست بدعاً من هذه الأمم، فهي إنما تخضع لقوانين العالم، فالثقافة المصرية لم تكن في يوم من الأيام مقصورة في نهشها على العقول المصرية كما أنها لا يمكن أن تبقى محصورة في دائرتها الخاصة، بل من الواجب الحزم أن تعداها إلى غيرها من البلدان كي يظهر أثرها في التأثير في العالم، وقيمتها في المساعدة على تقدم الثقافة العربية . ومصر بما لها من الموقع الجغرافى ، والبسطة في المال ، والكثرة في السكان، نستطيع أن تباهى شقيقاتها الدول العربية في قطعها دونها شوطاً بعيداً في بناء النهضة الأدبية الحديثة ؛ ويجب في الوقت نفسه ألا ننكر جهود سائر البلدان العربية على اختلاف هذه الجهود في القوة والضعف ، إذ قام كل بلد بما يستطيعه

من المشاركة في هذا الأمر . ولا يعزب عن بالنا أثر لبنان خاصة والبلاد السورية عامة في هذه المشاركة الفعالة ؛ فنحن نعلم أن طلائع النهضة بدت في سوريا مسيرة لطلائعها في مصر أو متقدمة عليها بمض التقدم . ولئن استطاعت مصر أن تتقدم شقيقاتها في هذا المضمار فإن مرجع ذلك إلى أمور لا تتعلق بخصب العقيلة المصرية ، وضمف غيرها كما يفهم من كلمة الدكتور زكي مبارك في (العدد : ٢٩٥) من الرسالة . إذ يقول : « ولكنى أتحداكم أن تثبتوا أن لبنان نبغ فيه أديب واحد ، ولم يكن مصدر نبوغه الانصال بالثقافة المصرية » . ثم يقول في موضع آخر : « إن الأدباء السوريين لم يذوقوا طعم المجد الأدبي إلا بعد أن شربوا من ماء النيل » . وإنما يعود ذلك إلى مؤثرات خاصة نستطيع أن نجعلها في أربع نقط .

— ترجع أولى هذه النقاط إلى ما وهبته مصر من خصب في التربة درعها أخلاف الرزق في مهلبها المخصوص المعبى قهياً لها بذلك الأساس الذى تقوم عليه النهضة ، وهو المادة التي استطاعت بها أن تثبت البعوث في مختلف أشتات أوروبا لتعود إليها بالغذاء العقلى ؛ والبلاد السورية خاصة والعربية عامة صفر من المادة ، فهي في لبنان جبل أجرد ضيق أكثر بقاعه لا يمكن سكانه من استغلاله إلا في أشهر معدودات من الصيف، ثم يتقلب بعد ذلك غطاء أبيض ناصعاً من الثلج يحول دون زرعه أو الاتكال عليه في كفايته حاجات السكان . هذا إلى أن المدن المنتشرة في منبطحه ليس لها من الموارد ما يهيئ لها أسباب الراحة وبلهنية الميثن كما هيأتها طبيعة مصر لمصر . وسائر البلاد العربية يتكون أكثرها من صحارى عجيطة بأطرافها وسهول ضيقة الأركان تثبت خلالها . كان من أثر هذه البيئة أن ضاق النبوغ العربي ذرعاً بهذه الحياة فكبت في مهده ، ولم تنجم له المادة التي تمكنه من استغلال هذا النبوغ فوجد في بقاع الأرض متسعاً لإظهاره ، فاحتل نفسه إلى مصر وما وراء البحار حيث استطاع أن يثبت هذا النبوغ ويؤكدده، فكان أثره في مصر بارزاً في نهشها وفي غيرها من بلدان العالم وبخاصة في أمريكا مركزاً كل التركيز . ولا يفهم من هذا أن مصر أو غيرها من البلدان هي التي أوجدت هذا النبوغ وإنما يعود ذلك إلى البيئة الأصلية ولم يكن من أثر البيئات الجديدة إلا أن ساعدت البيئة الأصلية .

عن استغلال هذه الروايات العقلية الكامنة في زوايا الفقر والفاقة . ومن هنا لا نستطيع أن نوافق الدكتور فيما ذهب إليه من حملة كنا نرجو ألا تتور به حتى يقعد على مثل الألفاظ التي استقر عليها . ومع ذلك فإن الشعب العربي مع فقره وشدة حاجته إلى المادة استطاع أن يشارك في النهضة العربية بقدر ليس بالقليل ، وبخاصة لبنان حيث الثقافة العامة في الشعب أكثر منها في مصر حتى الآن ، وكل ما في الأمر أن مصر أنجبت طبقة من المثقفين عالية لا تستطيع أن تجارى الشعب في تفكيره ، إذ أن التوازن مفقود بين هذه الطبقة المالية في ثقافتها وبين الشعب الذي لا يزال أكثره أمياً أو ضئيلاً التعلّم . وعكس ذلك لبنان وسائر البلاد العربية ، إذ نجد الطبقة المثقفة هناك لم توجد بينها وبين الطبقة العامة مثل المأساة التي توجد في مصر . هذا السبب المادى الذى آت إلى تخلف بعض البلدان العربية عن مسيرة مصر يتبعه سبب آخر هو قلة السكان في أى قطر من الأقطار بالنسبة لمصر ، فأكبر بلد عربي لا يتجاوز سكانه خمسة ملايين ، بينما مصر تعد بفضل الله ستة عشر مليوناً أو تزيد ، وهذا له أثره في قيمة انتشار الثقافة العامة ، إذ لا تستطيع الطبقة المثقفة أن تسير في واجبها بوساطة التأليف ونشر المجلات العلمية والأدبية لقلة عدد المستهلكين حيث لا يجد القارئون عليها وسيلة من وسائل الاستغلال والإفادة ، بينما مصر تساعدها كثرة سكانها على نشر مختلف المجلات وطبع متباين المؤلفات ، ومع ذلك نستطيع أن نسأل الدكتور نفسه عن عدد الكتب التي طبعها وعدد نسخها وما هي الكمية من هذه الكتب التي استطاعت مصر أن تهضمها بالنسبة إلى الكمية التي أقبلت عليها البلاد العربية ؟ أكبر الظن أنا سنرى البون شاسعاً بين ما تناولته مصر من مؤلفات الدكتور وبين ما التهمته العقول العربية . ولنا في شهادة أستاذنا الزيات أكبر دليل ، فالرسالة أثيرة لدى الشعب العربي حبيبة إليه يقبل لذلك عليها أكثر من إقبال إخواننا المصريين . أليس في هذا دليل على رقي الشعب وكثرة المفكرين فيه ؟ ولكن ما الحيلة في أن الله قد ابتلانا بضعف المادة وقلة السكان مع ماسياتى من الأسباب فخرمنا ذلك من كثير من وسائل الإعلان والدعاية ؟

وبعد ذلك يا سيدي يحضرنا السبب الثالث الذى يقوم على

السيبين الأولين - ضعف المادة وقلة السكان - وهو انعدام وسائل النشر والدعاية أو ضعفها ، إذ أن المادة التي يقوم عليها النشر لا توافى المؤلفين والناشرين على الإكثار منها لقلة ما بأيديهم منها ؛ هذا إلى أن ضالة الاستهلاك من هذه المطبوعات والنشورات لقلة عدد السكان قعد بالبلاد عن الإعلان والدعاية اللذين اتخذتهما مصر سبباً من أسباب نهضتها بصحفتها ومجلاتها وكثرة مطبوعاتها لاعتمادها على ما لديها من المادة وكثرة الاستهلاك المحلي . فالصحف المصرية مثلاً تستطيع أن تفق عن سعة لأنها ترتقب انتشاراً سريعاً بين السكان وقل مثل ذلك في المجلات . من هنا نرى أصحاب الصحف في مصر قد أثروا من عملهم هذا ، وكان ذلك دعاية أى دعاية لمصر في البلدان العربية ، ويتبع ذلك المجلات . وهنا نستطيع أن نميز فيما بينها ، فهناك المجلات الأدبية والعلمية وهذه يستهلك منها في خارج مصر أكثر مما يستهلك في مصر ، أما المجلات الإخبارية أو الروائية أو المصورة فلها عناية خاصة لدى إخواننا المصريين . ولا أبالغ إذا قلت إن أثر بعض المجلات في الدعاية لمصر كان معكوساً ، وبخاصة ونحن في بلد لا يزال يحرص على كثير من تقاليده ، فهو لا يقبل أن يرى المرأة كاشفة عن ساقها معلنة عن نهديها ملححة بذراعيها العاريتين أو نصف العاريتين ، هذا إلى ما نحويه بعض هذه المجلات من أخبار نسائية ومشاكل اجتماعية ليس من الخير أن تنشر بمثل هذه الإبانة لما توقره في نفوس بعض القراء من آثار سيئة ، وبخاصة أولئك الشبان الذين لم يتجاوزوا طور المراهقة إذ يقبلون عليها بلهفة وشوق ينتهيان إلى انحراف في الأخلاق أو ميل إلى التهلك دون أن يعرفوا الأثر السيء الذى سيمود عليهم . ما كنت لأرغب في أن أعرض لهذا الآن ولكن المناسبة قادتنى إليه .

من هنا ياسيدي الدكتور نستطيع أن نلم ببعض الأسباب التي دفعت مصر إلى أن تحطو خطوات واسعة في طريق النهضة العربية دون أن تستطيع الوقوف على ما يجرى لدى شقيقاتها من هذه النهضة . وأنت أدري ياسيدي بما تلقاه المؤلفات والنشرات التي تصدر في البلدان العربية من إقبال لدى إخواننا المصريين لو ذهبت تعدد قراء البلاد العربية للنشورات المصرية لأنهم عدداً جماً ، ولكنك هل تستطيع أن تدلى على أناس لا يتجاوزون عدد الأصابع قرأوا أو اقتنوا كتاباً واحداً ألفه أديب غير مصرى

